

# El Comercio de Bolivia

DIARIO DE LA MAÑANA

AÑO XV }

La Paz, domingo 12 de octubre de 1913

{ N.º 3,912

## "EL COMERCIO DE BOLIVIA"

LA PAZ, OCTUBRE 12 DE 1913.

### La Cuestión Bancaria

Habla el Ministro Rojas

HALAGUENA DECLARACIÓN

Cámara plena y numeroso público, se congregaron en el Palacio Loreto, para escuchar esta y para resolver aquella, la cuestión, que el Presidente Montes ha llamado la piedra angular de su gobierno.

Las páginas del folleto y las columnas de la prensa nacional, han tratado el tema con fecundidad e ilustración encomiables. Y sin embargo partidarios y opositores, buscan todavía razonamientos y esculpidos datos, para fundamentar mejor sus convicciones y emitir su voto con lucidez de conciencia. No podía ser de otra manera. Se trata del porvenir de la economía nacional, cuyos horizontes se esclarecerán a la luz de una medida radical, que entre otras circunstancias que le rodean, cuenta con la de estar inspirada por la buena fe y la sinceridad, hijas ambas del patriotismo.

Abrióse la sesión con solemnidad y comenzó el debate con la exposición del señor Ministro de Hacienda don Casto Rojas, que con palabra reposada y frase correcta amplió, y refirió las razones en que apoyó el Poder Ejecutivo su iniciativa.

Hizo la historia de nuestras instituciones bancarias, para deducir que de la multiplicidad de bancos emisores vinieron los desastres de los Bancos Potosí y del Comercio. Luego expuso la parte doctrinaria con innegable dominio de la materia y apoyado en la opinión de autores modernos.

Oportunas citas comparativas, hacían cada momento más interesantes las palabras del Ministro, cuando llegó la hora legislativa y se suspendió la sesión, hasta el lunes, quedando el señor Rojas con el uso de la palabra.

En el curso de su exposición el Ministro hizo la siguiente sensacional declaración: «Los bancos están de acuerdo con la reforma; lo prueba el hecho de que el Banco Mercantil se ha adherido prácticamente a la iniciativa, comprando desde luego 30,000 acciones del Banco de la Nación y pidiendo opción a otras 30,000. Los Bancos Nacional y Argandoña tampoco discuten ya la conveniencia de la iniciativa, solo piden que el privilegio les sea concedido. Con estas instituciones, es muy probable que el Gobierno lleque pronto a un acuerdo, que salve todos los obstáculos».

Por manera que ante esta declaración oficial, es fundado augurar un temperamento de armonía, sino de concentración vigoroso del Banco único, cimentando el crédito nacional, regulando la circulación monetaria, afianzando la normalidad del cambio y haciendo real y práctico la conversión del billete.

He aquí todo un porvenir halagüeño, basado en realidades y no en meras esperanzas.

### El poder

### del bello sexo

está en su belleza. No hay belleza perfecta sin un cutis suave, aterciopelado sin espinillas, manchas o pecas, lo que conseguirás con un uso constante y exclusivo de la

### Crema del Harem

especialmente en combinación con los

### Polvos del Harem

## ESTADOS UNIDOS

### Matanza de españoles en Méjico

### Ejecución del general Alvares

### El pronunciamiento del consejo de guerra

### Complicaciones militares

### El último dique de Panamá

### La unión del lago Gatun

Nueva York, 11.—Telegramas procedentes de Méjico, sensiblemente confirman los noticias de haberse dado muerte en el Torreón por los rebeldes a subditos españoles, cuyo número es incalculable, pero que telegramas particulares y privados aseguran ser 175 españoles las víctimas de los rebeldes. Los principales autores son juzgados por el consejo de guerra formado para el objeto.

—El Ministro de Guerra, ha confirmado la sentencia de muerte decretada por el consejo de guerra, contra el general Alvares. Las ejecuciones de militares que pertenecían al Estado Mayor General del Torreón, se multiplican; 25 soldados han sido también pasados por las armas después de su juzgamiento.

—Se sabe también que el consejo de guerra que funciona en Méjico con ocasión de estos acontecimientos, ha de ser justo en la aplicación de las penas

con los autores del crimen del Torreón.

—Muchos oficiales de las fuerzas federales se encuentran complicados en estos asuntos, por lo que se confirma la noticia de haber desplegado toda actividad para castigar a los delinquentes.

—Por correspondencia telegráfica recibida de Panamá, se sabe que en el canal, el día de ayer a horas dos de la tarde ha sido volado el dique denominado Gamboa, con una apreciable carga de dinamita, dando por resultado la obstrucción del último obstáculo que se presentaba para el establecimiento de la navegación mayor, por el canal.

La destrucción de este último dique ha dado paso a las aguas del lago Gatun al Pacífico, con lo que se ha dado por concluida la obra del canal de Panamá.

se hallan en la frontera, debiendo ellos constituirse en la capital.

## JAPON

### Ejecución del ex-jefe del gabinete

Tokio, 11.—El día de ayer ha fallecido en esta capital el ex-jefe del gabinete marqués Katsura, para quien se ha decretado honras fúnebres.

## GRECIA

### Visita del rey a Veniselos

### La nueva comandancia de la división naval

### Sobre la repatriación turca

Atenas, 11.—El rey Constantino ha visitado ayer a Veniselos, habiéndole encargado el comando de la división naval del mar Egeo, cargo que ha aceptado mientras se pueda organizar bajo un plan de tecnicismo moderno.

—Se asegura en esta capital, que algunos atenienses tratan de perturbar la repatriación de subditos turcos residentes en el Asia menor, cuyos fines no se precisan claramente.

## PERU

### La enfermedad de Saenz Peña

### Fallecimiento de Pablo Olaechea

### Duelo nacional

Lima, 11.—Los diarios de esta localidad lamentan la enfermedad del doctor Rogne Saenz Peña, Presidente de la República Argentina, y desean su pronto restablecimiento.

—En la madrugada de ayer ha fallecido el eminente hombre público don Pablo Olaechea, víctima de una larga enfermedad.

El Congreso Nacional, en su sesión de ayer ha decretado en

duelo la República; las honras fúnebres se llevarán a cabo con el mayor esplendor posible.

### Ferrocarril de La-Quilaca a Tupiza

Para la mejor inteligencia de los interesados y en resguardo de los intereses fiscales, se hacen las siguientes aclaraciones en las bases del llamamiento a propuestas para la construcción de la línea férrea entre La-Quilaca y Tupiza.

Artículo 5º.—Las propuestas deberán contener precisamente el plazo en que se entregará a la aprobación del Gobierno los planos y estudios realizados definitivamente en la tercera sección, de acuerdo con las condiciones técnicas antes indicadas. Tales estudios deberán ser presentados en forma completa y que satisfaga al Gobierno. En todo lo demás la construcción se sujetará a los planos existentes, de la línea que está a disposición de los interesados en la Dirección General de Obras Públicas.

Artículo 14º.—El material rodante deberá constar de:

Dos locomotoras para trenes de carga, capaces de arrastrar un convoy de 150 toneladas brutas—sin locomotora ni tender—a una velocidad de 25 kilómetros por hora al menos, en una rampa de 3%.

Tres locomotoras para trenes de pasajeros y mixtos, capaces de arrastrar un convoy de 120 toneladas brutas—sin locomotora ni tender—con una velocidad mínima de 33 kilómetros por hora en una rampa de 3%.

El coeficiente de adherencia con el que deben ser calculadas estas máquinas podrá variar entre 1/6 y 1/7.

Deberán ser entregadas y en perfecto estado de funcionamiento y deberán ser provistos cada uno de los siguientes requisitos, que deberán ser intercambiables de una a otra, al menos dentro del mismo tipo de locomotora:

Un juego de tubos para la caldera.

Una pla a tubular para la caja de humo.

Una placa para la caja de fuego.

Una caja de juego completa.

Un juego completo de cilindros.

Un juego de ruedas con ejes y llantas para locomotora.

Un juego de ruedas con ejes y llantas para tender.

Un eje suelto para locomotora.

Un eje suelto para tender.

Un juego de válvulas para introducción del agua.

Un juego de inyectores.

Un juego de válvulas para introducción de vapor.

Un ensanche central completo.

Dos juegos de zapatas de freno.

Dos juegos de parriles para el hogar.

Un juego completo de movimiento.

Cuatro cajas de engrase para los ejes de la locomotora.

Cuatro cajas de engrase para los ejes de tender.

Seis mangas de comunicación para el agua entre la locomotora y el tender.

Un juego completo de cojinetes y bielas.

Un juego completo de cruces.

Un juego completo de prensa estopas.

Dos robinetes de nivel de agua.

Seis mangas de freno Westinghouse.

Los tenders tendrán capacidad para diez metros cúbicos de agua y para tres toneladas de carbón al menos.

Veinte carros planos, de 25 toneladas de capacidad cada uno.

Veinte bodegas de 25 toneladas de capacidad cada una.

Quince rejas de 25 toneladas de capacidad cada una.

Dos furgones para correos y equipajes de 25 toneladas de capacidad cada uno.

Dos coches de pasajeros de

primera clase con capacidad para cuarenta pasajeros sentados.

Un coche mixto con capacidad para cuarenta pasajeros de segunda y quince de primera.

Tres coches de segunda, con capacidad para sesenta y cinco pasajeros sentados.

Todos estos coches así como los furgones de correo estarán iluminados con electricidad, y tendrán un ancho de 2 metros 70.

Estarán provistos de laboratorios y letrinas uno en cada extremo del coche.

Todo el material rodante estará provisto de freno Westinghouse será entregado armado barnizado y en perfecto estado de funcionamiento.

Los wagones y plataformas tendrán igualmente un ancho de dos metros setenta.

Tres automóviles de servicio de los que uno al menos tendrá capacidad para cuatro personas.

Claudio Pinilla.

Ministro de Gobierno y Fomento.

## Reformas Judiciales

### Correo de "El Comercio de Bolivia"

Señor abogado A. A. L.—Presente.

Recibimos el artículo «Reformas judiciales» con motivo del proyecto de ley presentado ante las Cámaras, por el H. senador por Chuquisaca doctor José S. Quinteros, proyecto que suprime procedimientos añejos e ineficaces en el Procedimiento Criminal vigente.

Con agrado transcribimos la primera parte de su trabajo que dice así:

REFORMAS JUDICIALES

El distinguido jurista consultor doctor José Santos Quinteros, ha presentado a la Cámara de Senadores un proyecto de ley, relativo a la reforma del procedimiento Criminal.

Dos son los puntos culminantes de dicho proyecto de ley: referente el uno, a la supresión de la indagatoria y confesión del acusado; y el otro, a dar a las Policías de Seguridad jurisdicción para la organización del sumario. En cuanto al primer punto, es evidente que la indagatoria y confesión del acusado, lejos de aportar datos ciertos y concretos al descubrimiento de la verdad, no hacen otra cosa que tergiversar los hechos, y no puede ser de otra manera, pues el acusado tiene el mayor interés de ocultar la realidad y torcer el criterio de Juez con falsas declaraciones, a fin de salvar de toda responsabilidad; la indagatoria y confesión del acusado son no solo innecesarias, sino también perjudiciales, y es conveniente el suprimirlas.

En cuanto al resto, que aboga porque se continúe habilitando al juez instructor para que instruya el sumario con la facultad de dictar acusación, no estamos de acuerdo. La estación sumaria, no es un verdadero juicio, ha dicho el actual Presidente de la Corte Suprema y nosotros agregamos que la acumulación de datos criminosos puede hacerse por los jueces de policía, atribuyéndole perfectamente legal, aun dentro de nuestro atrasado procedimiento criminal. Los jueces comisarios, son en la actualidad personas idóneas y honrables, y si faltan estas condiciones al actual personal, es menester trabajar porque así sean.

Ni pensamos como Ud., que el secreto para tener buenos jueces, está en aumentar sueldos. El juez en Bolivia, pertenece a una clase *stii generis* especialmente en provincias, y si, para la provincia X se señala un sueldo igual al de un ministro de Estado, estamos seguros, que ese puesto lo ocupará siempre el mismo provinciano o su congénere, algún abogado trapalón.

Por los motivos anotados, nos privamos de publicar íntegro su citado artículo.

## DE LA REPUBLICA

### SUCRE

Dejó de existir la señorita Balvina Zamorano.

Las acciones del Banco Nacional se mantienen entre 128 y 130 Bs.

—A iniciativa del presidente del Concejo doctor Cuellar y del decano de la Facultad de Medicina doctor Ortiz, se han organizado comisiones de estudiantes de esta facultad, encargadas de practicar la vacunación antivariolosa en toda la ciudad.

—Han terminado con éxito los exámenes del Colegio Seminario.

—Capellan de la Gloria ha sido nombrado don Manuel S. Villegas.

—Se restituyó el Ministro de la Suprema doctor Ricardo Cortes después de dos meses de ausencia.

—Concluyó de organizarse la «Caja Nacional Mútna de Pensiones», nueva institución de crédito que se inicia con prestigio y sólidas condiciones. Entre los accionistas fundadores existen firmas respetables.

—El estado sanitario de la población no era satisfactorio.

—Se nota mucho movimiento escolar; todos los establecimientos de instrucción comenzarán a hacer rendir los exámenes anuales. Los de instrucción secundaria y facultativa comenzarán el 15.

### ORURO

Los artistas Ernesto Davagnino y Tito del Moral, colaborados por un grupo de amateurs, se proponían dar conciertos en el teatro municipal.

—Por renuncia del competente jefe de Estación de la ciudad se hizo cargo de este puesto el señor Agustín L. Muñoz, que antes lo fué de la estación de Uyuni.

—La Policía pública dió anuncios ofreciendo los puestos de oficiales y suboficiales a jóvenes expertos; también necesita gente para la gendarmería.

—Se ha capturado al reo prófugo de la cárcel de Uncía, Pedro Vargas, autor principal del asalto a la caja de pago de la mina «Salvadora», de don Simón I. Patiño. La captura tuvo lugar en Conde Aguai.

—En la vecina ciudad, el sport en varias de sus manifestaciones practica con febril entusiasmo.

—El día 15 comenzarán los exámenes del Colegio Bolívar.

—El barrista del Circo Francés, Conkley aceptó el reto para un match de box propuesto por Juan Agustosi.

### POTOSÍ

«El Tiempo» aboga por la continuación de la Escuela de Minas en aquella ciudad.

—Crecen las simpatías por el Prefecto de aquel departamento señor José Aguirre Achá.

—Se inauguró una casa de cenas con el nombre de «La Torre de Oro».

—Persisten las reclamaciones de la prensa contra las apropiaciones de la casa de Moneda para la Escuela de Minas.

—El Concejo Municipal autorizó nuevamente el tráfico de pasajeros en el ferrocarril urbano.

—Los señores Maurice están reconstruyendo el Ingenio llamado del Rey, dotándole de maquinaria nueva y adecuada a una buena explotación.

—La plaza Bustillo se inaugurará el 21 de este mes.

## Cristóbal Colón

EL NUEVO MUNDO Y EL CANAL DE PANAMÁ

El beso de los mares

El 12 de octubre de 1492, Cristóbal Colón, nacido el año 1441, en Cogoreto, villa marítima de Italia en los estados de Génova, después de 35 días de navegación oeste, pisó la primera isla de este continente que habitamos. Hoy nos toca recordar el 421º aniversario del descubrimiento de la América, precisamente en los momentos en que se corona



una de las más colosales obras ideadas por el ingenio humano, el Canal de Panamá.

Ni el rodar del tiempo, que nos presenta la nieve de más de cuatro siglos corridos, ni la sombra de múltiples generaciones que cayeron, han podido borrar los lampos de luz, que iluminan la gloriosa frente de Colón. Su grandeza eclipsada, por la injusticia de sus contemporáneos, se perpetúa en las tierras que descubrió su esclarecido talento, su heroico arrojo.

Una de las razas más fuertes que pueblan este continente, se sirven hoy de la grandiosa obra de Colón, para ligar en perpetuo connivencia a dos océanos, separados por la barrera del Istmo de Panamá. Allí sobre las aguas del Atlántico, la ciudad que lleva su nombre, como quien representa la sombra de ese gran genio, será el teatro de la coronación de la gran obra del Canal de Panamá donde se hará oír al mundo todo, el estruendoso sonido del beso de dos mares en homenaje al aniversario del descubrimiento de la América.

## CONGRESO NACIONAL

### CAMARA DE SENADORES

#### LA SESIÓN DE AYER

Presidencia del H. Sr. Juan M. Saracho, Primer Vicepresidente de la República.

Con el quorum legal se instaló la sesión a hs. 2 y 30 p. m.

#### ACTAS

Fueron aprobadas las correspondientes a las sesiones del 9 y del 10 del corriente mes.

#### CORRESPONDENCIA

Orden del día de la Cámara de Diputados. Al archivo.

Oficio de la Junta Municipal de Uncia, remitiendo un proyecto de ordenanza de patentes e impuestos.

Igual de la Junta Municipal de la 2ª sección de Charcas. A la Comisión de Administración Política y Municipal.

De la Corte Suprema, devolviendo con informe el expediente de indulto de Héctor Viscarra C. A la Comisión de Justicia.

De la Corte de Distrito de Tarija, insinuando la mejora de los emolumentos del personal del ramo de justicia de aquel departamento. Se ordenó pase a conocimiento del Senador por Tarija.

Moción de premio. Los HH. Cronenbold, Zuleta y Galvarro, presentaron moción de premio de Bs. 60,000, en favor del Dr. Severo Fernández Alonso, cantidad pagadera en tres anualidades, por los importantes servicios que ha prestado al país. A la Comisión de Justicia.

MINUTA DE COMUNICACIÓN. Los HH. Cronenbold y Ortega formularon una minuta por la que se dice al Poder Ejecutivo que sería conveniente que mande publicar una compilación de la Ley Orgánica Municipal y leyes reformatorias para su distribución a las municipalidades y a las oficinas públicas.

Dispensada de trámites fue aprobada en sus tres estaciones.

#### ORDEN DEL DÍA

Continuación del debate sobre reformas a la ley de prestación vial.

El H. Zuleta se declaró en contra del proyecto, por considerarlo inconstitucional, alapear de que reconocía la necesidad de poner coto a los abusos cometidos con la raza indígena por parte de los encargados de verificar la recaudación de dicho impuesto.

El H. Zaconeta expresó que la igualdad a que se refería el art. 16 de la Constitución, consistía precisamente en tratar designativamente a seres desiguales, es decir que no se podía exigir servicios exactamente iguales a los indígenas y a las personas que, por sus ocupaciones especiales o por su condición social, se diferenciaban notablemente. De aquí la razón de establecer una forma de pagar la contribución con su trabajo a aquellos y en dinero para estos, pero que, en el fondo la carga era perfectamente igualitaria.

El H. Vázquez se sostuvo en su anterior apreciación respecto de que la ley reformatoria se presenta de desigualdad manifiesta, puesto que a los indígenas obligaba precisamente

a un servicio personal y a los individuos de las demás clases sociales al pago de la contribución en dinero.

El H. Goytia expresó que desde la ley de origen dictada por la Convención de 1880, se había establecido esa doble forma para el pago de la prestación vial, o sea en jornal o en efectivo. Que después de muchos ensayos, hasta la ley vigente, se había observado en la práctica que el exigir a los indígenas el pago del impuesto en dinero, constituía un verdadero filón de exacciones, de explotación y de abusos, que ha dado lugar a que la Cámara de Diputados dicte el proyecto actual. Que con esta forma no se había llenado el objeto de la ley, que era el de mejorar los caminos, fin que se conseguirá fácilmente con la ley reformatoria.

Cuarto intermedio. Se abre la sesión a h. 4.30 p. m.

Clausurado el debate se produjo la votación resultando a probado el proyecto.

Se aprobó en remisión el proyecto de ley que coloca a los Bonemeritos del Acre en igualdad de condiciones que los Veteranos del Pacífico, respecto del retiro conforme a la ley de 22 de septiembre de 1905 y resolución de 25 de enero de 1911.

Se aprobó en detal el artículo 11 inclusive el proyecto de ley orgánica de presupuesto.

Se suspendió la sesión a horas 6 p. m.

### CAMARA DE DIPUTADOS

Sesión ordinaria del día 11 de octubre de 1913

Presidencia del H. José Carrasco

Con el quorum legal se instaló la sesión a hs. 2 p. m.

CORRESPONDENCIA. Orden del día del H. Senado Nacional. Al archivo.

Oficio de la Secretaría del Senado Nacional, remitiendo para su revisión el proyecto de ley relativo a que los extranjeros no puedan ejercer el comercio de embarcaciones matriculadas en los distintos puntos de la Nación. A la Comisión de Obras Públicas y Navegación.

Otro del Ministerio de Gobierno y Fomento, remitiendo el proceso administrativo mandando organizar para la venta de los sitios solares que la Junta Municipal de Mizque posea en la plaza Independencia. A la Comisión de Administración Política y Municipal.

Otro de la Secretaría del H. Senado, mandando antecedentes del proyecto de ley por el que se aprueba el contrato celebrado entre el Supremo Gobierno y la Compañía Marconi para la instalación de una red radiotelegráfica en la República. A la Comisión de Industria.

SOLICITUD. De Alfredo Prudencio pidiendo reconsideración del informe adverso en su anterior solicitud referente a que el Estado se suscriba a un número de ejemplares de la Gula General de Bolivia que se propone editar. A la Comisión de Peticiónes.

PROYECTO DE LEY. Del H. Muñoz Reyes estableciendo como dependientes del Ministerio de Agricultura, los siguientes servicios: de irrigación, de cultivo, de secano, de meteorología agrícola, de silvicultura y piscicultura, para cuya atención vota en el presupuesto de 1915, la partida de Bs. 100,000. A la Comisión de Industria.

Del H. Zagarra, relativo a que el superavit de Bs. 20,037.42 del Tesoro Departamental de Cochabamba correspondiente a la gestión de 1912 se destine a construcción o ensanche del hospital Viedma. En Mesa.

INFORME DE COMISIÓN. De la de Administración Política y Municipal en el proyecto relativo a extender la línea telegráfica de Sorata a Mapiro, opinando por su aprobación. Imprímase.

ORDEN DEL DÍA. Se aprobó en sus tres estaciones, con dispensación de trámites el proyecto referente al ensanche del hospital Viedma en la ciudad de Cochabamba. Pase al H. Senado para su revisión. Continuación del debate sobre el proyecto N.º 1 del Ejecutivo, relativo a conceder al Banco de la Nación Boliviana, la facultad emisora de billetes. El señor Ministro de Hacienda

hizo una extensa exposición sobre las distintas opiniones nacionales a cerca de las ventajas de establecer de una vez un banco único que tenga la facultad de emitir billetes. Dió lectura a las opiniones del Ministro de Hacienda Dr. Emeterio Cano, del General Pando, del Presidente Montes, de los ministros de Hacienda señores Castillo, Díez de Medina, Goytia y el último ministro antecesor a él.

#### SEGUNDA HORA

##### CORRESPONDENCIA

Oficio de la Secretaría del Senado Nacional acusando recibo del proyecto referente a votar una partida de 6,000 Bs. para la adquisición de un local que sirva de escuela en la capital de la Provincia Campero, 3,000 Bs. para la construcción de un mercado y 1,000 Bs. para gastos en el centenario del General Campero. Al Archivo.

Otro de la misma acusando recibo de los antecedentes por los que se insiste en la solicitud de indulto de Robustiano Camacho. Al Archivo.

Oficio del Ministerio de Hacienda remitiendo el proyecto de Presupuesto del departamento de Santa Cruz. A la Comisión de Hacienda.

De la Secretaría del H. Senado Nacional, acusando recibo del proyecto referente a votar un crédito suplementario de Bs. 1,440 destinado al pago del haber correspondiente al Juez Superior del Beni. Al Archivo.

INFORME DE COMISIÓN. De la Comisión de Justicia en la solicitud de indulto de Ricardo Alarcón, opinando porque pase a la Corte Suprema. Imprímase.

De la de Constitución, referente a prorrogar las sesiones hasta las 90 prescritas por ley. Imprímase.

De la Comisión de Justicia en los proyectos que introducen algunas reformas a la ley del papel sellado, opinando por su aprobación con algunas modificaciones. Imprímase.

PETICIÓN DE INFORME ESCRITO. De varios representantes de Tarija, al Ministro de Guerra y Colonización sobre la inversión de la venta de lotes en Caipitani y el Palmir. Pase al Ministro.

ORDEN DEL DÍA. A moción del H. Alvarado se dispuso de trámites el proyecto referente a prorrogar hasta las 90 sesiones, la que fué aprobada en sus tres estaciones. Pase al H. Senado para su revisión.

Se continuó la discusión sobre el proyecto N.º 1 del Ejecutivo. Siguió haciendo uso de la palabra el señor Ministro de Hacienda Dr. Curo Rojas demostrando las ventajas y desventajas que traen consigo las escuelas económicas del libre cambio y proteccionismo. Hizo una reseña de las instituciones bancarias en los países sudamericanos.

Se suspendió la sesión, habiendo quedado con la palabra el señor Ministro.

## AVISOS NUEVOS

REINTEGRAMIENTO JUDICIAL. — El doctor Benjamín H. Gallardo, juez 5º de partido de esta capital y las provincias Murillo e Ingavi.

Por auto de 7 del que rige ha señalado el día veinte de este mismo mes horas dos p. m., para el remate voluntario de la casa N.º 92 situada en la "Calle Pichincha" de esta ciudad, propia de los herederos del que fué señor Wenceslao Sillerico, por no admitir cómoda división entre aquellos, bajo la base de su tasación catastral de catorce mil bolivianos (Bs. 14,000).

Los interesados en la subasta pueden ocurrir a la oficina del suscrito el día y hora designados.

Eulogio Molina L.

6 v. 3910

EN VENTA O SOCIEDAD. — Un negocio lucrativo, con rendimiento de mil quinientos bolivianos mensuales y utilidad del cincuenta por ciento. Este negocio es el más firme y positivo. Calle Marillo N.º 169.

1 m. S. 30

SE ARRIENDA. — Dos espaciosas habitaciones amuebladas, con ventanitas a la calle, a media cuadra de la Plaza Murillo. Ayacucho N.º 94. v. 3909

## Aviso de Aduana

Se pone en conocimiento del público y en particular de los señores farmacéuticos y boticarios, que existiendo en los almacenes de la Aduana Nacional del Norte [ciudad], un considerable lote de drogas que ha pasado a ser propiedad del Fisco, se aceptan propuestas en pliego cerrado, por dicho lote, dentro del término de ocho días desde la publicación de este aviso.

Los interesados en la adquisición de dichos artículos, pueden consultar en la oficina de la Administración, el inventario detallado levantado al efecto, así como el avalúo fijado según Arancel y el cual debe servir de base en las propuestas que deseen presentar. La Paz, octubre 6 de 1913.

P. O. del señor Administrador J. A. Wilde. Secretaría de la Aduana. 8 v. 390

A VISO JUDICIAL. — El doctor Arturo Aramayo Pozo, Juez Instructor de la 2ª sección de Sud Yungas.

Por auto de fecha 23 del presente, ha señalado el día 18 del mes próximo de octubre, horas 2 p. m., para el remate voluntario de las propiedades siguientes: una finca nombrada "Maticuni" por la base de veinticinco mil ciento sesenta y nueve bolivianos (Bs. 25,179); otra finca nombrada "Calabata", por seis mil doscientos bolivianos (Bs. 6,200); una casa situada en la calle Bolívar de esta capital, por la suma de catorce mil quinientos bolivianos (Bs. 14,050), propiedades del señor Nicanor Mendieta e hijos, poniéndose en subasta pública por no admitir cómoda división entre los herederos.

Los interesados pueden ocurrir el día y hora señalados a la oficina del suscrito Actuario.

Irupana, septiembre 30 de 1913. José Belmonte I. 10 v. 3905



E. LUNA O. h. Cirujano-Dentista. Profesor de la Escuela Dental. Calle Comercio N.º 22.

Miguel Centellas Téllez y Angel Ampuero ABOGADOS

Bufo: Potosi, 120 (antes Chirinos). 1 m. S. 7. EN VENTA. — Ganado vacuno no para matanza a precio de realización. Diríjase para convenir a la casa N.º 66 calle Yungas. 15 v. 3907

EN VENTA. — Puertas y ventanas usadas en la calle Comercio N.º 22. 3903

Dr. José Tapia D. Médico-Cirujano. Especialidad: enfermedades venéreas y sífilíticas, enfermedades de la piel. Consultas todos los días de 12 m. a 4 p. m. Illimani N.º 12, al lado de correo. P. M. 1 m. Ag. 19.

Julio J. Eyzaguirre y Rafael Salvatierra

—ABOGADOS— Atienden asuntos civiles, administrativos y criminales. Calle Chirinos N.º 96, [altos.] Teléfono N.º 30. Casilla de correo N.º 17.

LAPIDAS BUENAS, EN LA MARMOLARIA "San José" hay convenientemente gran surtido de mármoles finos; pongo cualquiera inscripción en menos de 24 horas. Dirección: calle San Pedro, en casa Chacón, cerca al Prado. — La Paz-Bolivia — Abdón Laguna. 45 v. 3889

Dinero a interés. Se ofrece sobre primera hipoteca. Referencias: calle Unión N.º 19, altos. 8 v. 3906

## Matadero Público

En cumplimiento de la escritura celebrada en 4 de julio del año en curso, con el señor Vicente Fabiani, para el establecimiento de un Matadero Público en la ciudad; se pone en conocimiento del público, que todos los matarifes o negociantes de este ramo, están en la obligación de mandar degollar su ganado en dicho establecimiento, desde el 1.º de enero de 1914. El Matadero se encuentra situado en el Campo de Marte o Caja del Agua.

Solo podrá derribarse el ganado declarado sano por el Veterinario del Matadero, debiendo el ganado inferior devolverse al propietario.

Los matarifes serán penados en la forma siguiente: la primera vez, con el decomiso de toda la carne derribada; la segunda y otras con el decomiso y multa de Bs. 50.

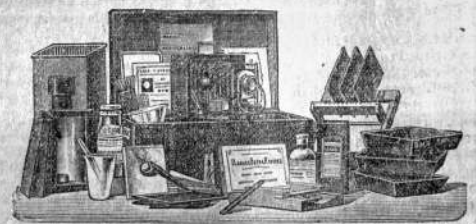
El impuesto que se paga actualmente a la Municipalidad que consiste en 60 centavos, por cabeza de ganado vacuno, 5 por lanar y 10 por el porcino; deberá en lo sucesivo y a partir del 1.º de enero próximo, pagarse por el derribe a la Empresa del Matadero, en esta forma: por cabeza de ganado vacuno, 50 centavos; lanar 10 y porcino 50 centavos.

El derribo y carneamiento del ganado lo harán los empleados del Matadero, los que después de practicada esta operación, entregarán la carne al propietario del ganado, para que éste la venda por su cuenta, sin que deba pagarse a la Empresa ni un centavo más del impuesto indicado, ya sea por depositarlo en los corralones del Matadero o por practicar el derribo.

La Empresa del Matadero está absolutamente prohibida de comprar y vender ganado, para negociar por su cuenta, debiendo concretarse únicamente a la matanza.

La Paz, 8 de octubre de 1913. El Intendente Municipal.

30 v. 3909.



## NUEVO ALMACEN

— DE —

## ARTICULOS FOTOGRAFICOS

— DE —

## Julio Cordero

LAPAZ-BOLIVIA

Calle Ayacucho N.º 74 y 76.

Talleres fotográficos Ayacucho N.º 68

## UNICO AGENTE DE Lumiere y Jouglu y Cia., París

Acabo de recibir una nueva partida de placas, papeles, películas, productos químicos fotográficos.

Placas LUMIERE & JOUGLU EXTRA RÁPIDAS emul. ción especial para Bolivia. TAMAÑOS: cm. 4 x 5 4 1/2 x 6 6 1/2 x 9, 4 1/2 x 10 1/2, 6 x 9, 6 x 13, 9 x 12, 9 x 14, 9 x 18 13 x 18, 10 x 15, 18 x 24, 24 x 30. PULGADAS: 3 1/4 x 4 1/4, 4 x 5, 7 x 10.

Películas de los mismos tamaños.

Papel Citrato LUMIERE & JOUGLU de los mismos tamaños y postales. Papel Actinos de los mismos tamaños y postales. Papel Bromuro F. porcelana de los mismos tamaños y postales.

Papel Radios de los mismos tamaños y postales. Novedad papel Automático Viraje a la sal común y fijado al hiposulfito de soda especial para amateurs. Papel para ampliaciones al Bromuro A. y F. 10 metros de largo por 60 centímetros de ancho. Papel citrato para ampliaciones solares, tamaños 50 x 60 cm.

Revelador Diamedofenol LUMIERE adoptado para placas y papeles al desarrollo.

Viro fijador LUMIERE para todos los papeles al citrato.

Fijadores Lumiere, eliminadores Lumiere, Matol Hidroquinon, Sulfocianuro de Amonio, Carbonato de Potasa, Carbonato de Soda, Sulfito de Soda, Hiposulfito de Soda, Cloro Platino de Potasa, Cloruro de Oro.

EQUIPOS completos en máquinas fotográficas para profesionales y turistas. Un gran surtido de estuches para retóques e iluminaciones para fotominiaturas de alta novedad, un completo surtido de accesorios y materiales para arte.

PIDA USTED, todo lo que se relaciona a la fotografía será usted, atendido a precios muy bajos y con descuentos al por mayor, constantemente recibe grandes novedades para el arte de las grandes fábricas Lumiere & Jouglu y Cia.; Greisbar Freres y Cia.; Ernemann De Maria La Pierre y Cia.; Zeiss y Goertz; Kunzli Hermanos, Zeiss; Traldi y Cia; Milan; Capelli Milán.

Dr. Luis Martínez Lara

MEDICO-CIRUJANO. Consultas: de 1 a 4 p. m. Calle Recreo y Yanacoch N.º 59. Corre casilla N.º 147.

Manuel Bilbao La Vieja

Capellán del Hospital Loyza hs. a 11 a. m. y 1 a 5 p. Calle Bueno.

EN VENTA. — La casa con instalación de luz eléctrica y agua, situada frente a los Salesianos, calle Municipal. Un terreno en Sopocachi, sobre la Avenida 6 de Agosto, (tiene alcantarilla). Referencias: bufete del doctor Julio S. Eyzaguirre, calle Potosí, N.º 79. 1 m. S. 24

NEURALGIAS JAQUECAS Y TODAS LAS ENFERMEDADES NEURALGICAS. ANTINEURALGICAS DEL D. CRONIER. PARIS, 75, rue la Botte y todas Farmacias.



## Ferrocarril Machacamarca-Huanuni

### La conclusión de la línea

#### Las obras del señor Patiño

El aumento de un kilómetro de ferrocarril, representa para el país, un positivo adelanto hacia el camino del porvenir. Sin los ferrocarriles, Bolivia, habría permanecido onéfica y pobre, guardando en sus profundas quebradas, los inmensos yacimientos de minerales; por eso es que, la acción de los hombres previsores de gobierno y de los industriales de vista clara y de percepción inteligente como el señor Simón I. Patiño, que es el esponente del patriotismo y de la riqueza del país, trabajan y trabajarán abnegadamente por extender los brazos ferroviarios donde quiera que la acción industrial los necesite.

Es motivo de alborozo, no solo para el mineral de Huanuni, sino también para el país todo, la conclusión de la línea férrea Machacamarca-Huanuni, y un motivo de justa ovación de la prensa nacional para el señor Patiño, que eraliza con cual ningún hijo del país, con sus capitales propios, obras verdaderamente benéficas como este ferrocarril, una de cuyas secciones, ha llegado a su fin. He aquí el aviso trasmitido por el representante del señor Patiño, al Ministro de Gobierno:

Señor Ministro de Gobierno. La Paz. Tengo la honra de comunicarle a Ud. que ayer silló locomotora en Huanuni. Los 30 primeros kilómetros del ferrocarril Machacamarca-Huanuni, una realidad dentro del contrato que mi firma, estubo cumplir satisfactoriamente. E. P. Simón I. Patiño. Amador Loiza, Gerente.

## Empréstito Clay

### Su aprobación

En la sesión de anoche, se aprobó en su totalidad el empréstito de los 8,000,000 de bolivianos a la Ciudad de La Paz, por la firma Cassines M. Clay, con algunas modificaciones que para dar una palabra final es preciso conocer a fondo; no disponiendo de tiempo material para ese conocimiento, tenemos por fuerza que aplazar nuestro juicio.

Esto no impide que anticipemos que el concesionario representa firmas de conocida seriedad y que por lo mismo se trata de un negocio correcto en el comercio humano.

La Paz recibirá beneficios considerables, que a su vez retribuirá con equidad. Esto es lógico, natural. Que algunas condiciones sean más tirantes que otras, también se concibe, porque no todo ha de ser miel sobre hojuelas.

De todas maneras el contrato es a todas luces beneficioso.

## Lo que pasa en Carangas

Nuestro corresponsal nos dice lo siguiente

Sensible es manifestarlo, pero se hace necesario para que nuestros dirigentes pongan atención, al vicio del indio: cada semana y en cada pueblo y rancho, sin exageración alguna, sucede una festividad religiosa, en la que el alcohol es el elemento primordial.

Vemos continuamente, sin poderlo evitar, que numerosos grupos de indígenas se embriagan tres y cuatro días a la semana, quedando imposibilitados para el trabajo el cuarto o quinto día; de suerte que utilizan cuando más en sus labores de labranza dos días.

Se aniquila y degenera la raza visiblemente, y a esto contribuyen los señores párrocos que cada año inventan nuevas fiestas, a nombre de la Religión con el único fin de explotar al infeliz indio.

Y para hacer frente a estos gastos de orgía y superstición, se ve obligada la indiana a vender y desbaratar sus ganados, porque para el primero son los santos del cielo y los crans de la tierra, después la alimentación de su familia.

Si continúa esta costumbre en apogeo, no sería raro que en pocos años más el indio, fuerte por naturaleza, sea un enclenque y miserable ser humano.

El remedio, es sancionar la

ley de alforzagos e impedir la importación del alcohol que se interne a la Provincia y al resto de las fronteras.

## ADIOS!

### Dolores de cabeza

Así puede Ud. decir cuando toma las—

### Cápsulas de Nervalina

que vencen infaliblemente la jaqueca, neuralgia clásica y el dolor de cabeza en todas sus formas.

## DIA SOCIAL

**Enfermos.**—Se encuentra delicado de salud el señor Manuel Alarcón Muñoz, Vocal de la Corte Superior del Distrito. —La salud de la señora Florencia de Dalence esta resentida.

—El doctor Carlos Valverde, se encuentra enfermo.

—Se encuentra restablecida de su salud, la señora Olimpia F. C. v. de Sanjines U.

—Se halla completamente restablecido de su enfermedad el teniente coronel F. Muther, Director del Colegio Militar.

—Después de grave enfermedad, se encuentra restablecida la señora Amelia de Aparicio, esposa del conocido comerciante Vicente Aparicio, merced a los cuidados del doctor Martínez Lara.

**Adenitamiento.**—El señor Macario Escobari y su esposa Consuelo M. de Escobari, han visto alegrado su hogar con el nacimiento de su robusto niño.

**Cumpleaños.**—Hoy recuerda el aniversario de su natalicio, el señor Adelmo del Castillo, Diputado suplente por la capital de este departamento.

—Cumpleaños hoy, el General Formán Prudencia, uno de los vecinos más notables de esta ciudad, antiguo Prefecto de La Paz, desempeña actualmente el importante cargo de Inspector General de ejército, da de caballería.

**Viajeros.**—En el tren meridiano de hoy, regresa a Estados Unidos de Norte América, el banquero e ingeniero Mr. Cassius M. Clay, después de haber arreglado favorablemente, el importante asunto del Empréstito con la Municipalidad de esta ciudad.

—En la mañana de ayer se ha ausentado a la ciudad de Buenos Aires, el señor Enrique Pinedo.

—A Oruro se dirigió el señor Renato Escalera.

—Por pocos días se ha dirigido a la ciudad de Oruro, el señor Guillermo Morris.

—Procedente de Sicasica llegó el doctor Sixto Quijarro actual Juez Instructor de aquella provincia.

—La señora Remedios de Pérez, se ausentará en breve al campo.

—El martes se dirige a Oruro el señor Agustín Ríos.

—De Viacha ha llegado el señor Gustavo Rivadeneyra.

—Se ha ausentado al campo por pocos días el señor Francisco Soto Polar.

## LA PAZ

### ALMANAQUE

#### OCTUBRE

Domingo 12.—Nuestra Señora del Pilar de Zaragoza.

#### BOTICA DE TURNO

Para la primera quincena: Botica, La Popular calle Ingavi.

**Matadero público.**—Los trabajos que se efectúan para la instalación de un matadero público y cuya inspección corre a cargo del señor Fabiani, se encuentra bastante avanzada, haciendo juzgar que su instalación ha de ser en breve.

**Centro Intelectual.**—No sabemos cual sea el motivo para la suspensión de las sesiones y conferencias que esta agrupación de la juventud ofrecía a nuestra clase obrera mensualmente.

**Inspección.**—Mañana lunes, el señor Prefecto del Departamento señor Cueto Vidaurro se dirigirá a Obreros con el propósito de inspeccionar el trabajo de la línea del tranvía.

**Biblioteca municipal.**—El señor Cústo G. Varela, actual director de la biblioteca municipal, ha pasado oficinas a las bibliotecas de las repúblicas del Perú, Argentina y Chile solicitando canjes de los libros que se publicaron en esas naciones.

**Batallón Modelo.**—Sabemos que el próximo miércoles, se efectuará revista de compañía y revista individual del batallón modelo que al presente se encuentra en ciudad de Oruro. El estado Mayor General, asistirá a dichos ejercicios.

**Compañía Lahoz.**—A fin de evitar entorpecimientos en la colocación de abonos para la próxima temporada de funciones que ha de dar en esta ciudad la compañía de opereta "Lahoz", hacemos constar que el señor Francisco Ricci es el representante legal de la empresa Silingardi y que la venta del abono a galería que dió lugar a un párrafo de prensa, se refiere a la disposición arbitraria de un empleado y no a la del señor Ricci como equivocadamente se ha entendido.

**Corte Suprema de Justicia.**—Despacho del mes de septiembre del presente año.

Causas sobantes al 31 de agosto..... 71

Id. ingresadas en el mes 63

Total..... 134

Id. resueltas en 23 días útiles..... 67

Id. pendientes al 30 del presente mes..... 67

De éstas, se encuentran en poder del señor fiscal general..... 6

En tramitación..... 61

Sucre, 31 de septiembre de 1913.

A. ZELADA, Secretario.

**Rectificación.**—El señor Benjamín Hemings, nos ha enviado una carta rectificatoria al párrafo publicado en el semanario "La Acción" N° 67 sobre descuentos judiciales, señor Hemings manifiesta que en el tiempo que ha desempeñado el cargo de secretario de Cámara en 1909, no ha verificado descuento alguno a los empleados judiciales, siendo entonces, Ministro de Justicia el doctor Bautista Saavedra, quien posiblemente ordenó se hagan descuentos por las respectivas oficinas y finalmente que el señor Aramayo Pozo no fué empleado judicial, sino último.

**Oficina de Potosí.**—A fin de mejorar el servicio telegráfico con las oficinas del oriente de la República, la autoridad respectiva ha ordenado la completa renovación del personal de la Oficina de telégrafos de Totorá.

**Renuncia.**—El señor Eduardo Soria Galvarro, renuncio el cargo de Agente de Resguardo de la Tenencia de Aduana de Charaña.

UYUNI

El personal de la oficina de correos de la ciudad de Uyuni, ha sido constituido en la siguiente forma:

Daniel Terán, Administrador.

Víctor Salinas Careaga, Interventor Contador.

Rafael Ostría, Secretario Encargado de la estadística.

Josefa Zaconeta, Oficial 1° de Certificados.

José Barrán, Oficial 1° de Encomiendas.

Juan Cruz, María Méndez, Julia Mier, y G. Auxiliares.

Cármen Vasquez y Angelica Maceda, carteras auxiliares.

Clotilde Cordova, Expendidora de estampillas.

**Instituto Comercial.**—El día de mañana comenzarán a rendir los exámenes de fin de año, en los tribunales de Matemáticas, Francés, Inglés, y Derecho Civil y Comercial, los alumnos de cursos superiores del Instituto Nacional de Comercio.

**Contabilidad fiscal.**—El Supremo Gobierno, ha promulgado la Ley que ordena a las oficinas fiscales cerrar sus libros al 20 de enero del próximo año, y no el 28 de febrero como se hacía antes para su gloriosa probación por el Tribunal Nacional de cuentas.

**Sociedad de tiro "General Campero".**—En las vitrinas de "La Sultana" se exhiben los premios que se entregarán en el certamen del día 29 del presente.

El primer premio ha sido obsequiado por el primer Vicepresidente de la República doctor Juan M. Saracho y el segundo por el H. senador Salvador Campero.

#### POLICIA

CARTERA EXPRIVADA.—En la sección de investigaciones de la policía central, se encuen-

tra depositada una cartera que fué encontrada en la estación de Challapampa ayer por la mañana. La persona que se crea dueña, puede ocurrir y comprobar su derecho.

A LA CÁRCEL.—Por orden judicial fué conducida ayer a la Penitenciaría de San Pedro la mujer Casimira Bautista, acusada por el delito de seducción a un menor.

REQUISA.—El agente de policía señor Rafael Durán, requirió ayer las habitaciones de Agustín Quiroga o Faustino Quisbert, autor de la sustracción de focos eléctricos y de cuya captura, dimos cuenta en nuestra edición de ayer. En las habitaciones de Quisbert, se encontraron ocho focos eléctricos y algunas especies pertenecientes al señor Hugo Ernest.

SECCIÓN DE INVESTIGACIÓN.—El actual subje de policía, señor Donato Birbuet, se preocupa de mejorar la sección de investigaciones que corre a su cargo.

FALTA DE GUARDIANES.—Algunos vecinos de la calle Corico, nos han informado que, la falta de guardianes en aquella región es continua, motivando este hecho frecuentes desórdenes que se producen a altas horas de la noche. Corremos traslado de la denuncia al señor Intendente de Policía.

#### TRIBUNALES

MINISTERIO PÚBLICO.—Para el conocimiento de las denuncias criminales se encuentra de turno el Agente Fiscal señor Celso D. Armaza.

HONORARIO DE ABOGADO.—En el juicio seguido por Luis Fernández contra Victoria Trino, en recurso de fuerza; se ha regulado el honorario de abogado en la suma de veinte bolivianos y en la cuarta parte el salario de procurador.

—En el juicio seguido por Faustino Teconipa contra Ramón González sobre despojo, se reguló el honorario de abogado en la suma de diez bolivianos y en la cuarta parte el salario del procurador.

AUTO CASADO.—La Corte ha casado el auto recurrido en el juicio seguido por Juan Salinas contra Justo Pastor, sobre cobro de bonos de compensación militar y ha declarado improbad la acción principal y probada la acción reconventional: sin costas.

VOCAL DE SEMANA.—Se ha nombrado vocal de semana para la atención de las oficinas judiciales durante la próxima semana al doctor Manuel Alarcón M.

FISCAL DE PARTIDO.—Se ha comisionado al Subprefecto de la provincia de Canpolicia para que reciba el juramento de ley y posesione en el cargo de Fiscal de Partido al señor Antenor Silva, nombrado recientemente en ese cargo.

TERNA.—Ha sido remitida a la Corte Suprema de Justicia la terna respectiva para la provisión de Juez de Partido en la provincia de Muñecas.

JUECES DE TURNO.—En lo civil se encuentra de turno el Juez de Partido 5°, siendo el secretario cursor el señor Eugenio Molina de los L.

#### EJERCITO

LICENCIAS.—El Ministerio de Guerra concedió licencias indefinidas a los tenientes Francisco Delgado y Ernesto Anaya, y por el término de treinta días, al Teniente Froilan Guzmán, del Regimiento Artillería de Campaña.

#### DEMOGRAFIA

Ayer fueron inhumados en el Cementerio General, los restos de las personas siguientes:

Hugo Arturo Pacaco, 2 meses;

Francisca Mamani, 2 meses;

Manuel Yuga, 18 años;

#### ESPECTACULOS

TEATRO MUNICIPAL Y BIOGRAFO PARÍS.—Se estrenará hoy la gran obra de Pathé-color, titulada, "Los esclavos del oro" en 10 partes.

Es la obra maestra, la más linda e ideal que nos presenta el Pathé-color. En esta hermosa film, se admira los preciosos panoramas de las costas de Italia, la pintoresca villa de Toneso, con sus lindos malecones y perspectivas modernas de un lado y por el otro, la población antigua con el tinte romántico de los puertos Italianos. El corazón de una linda hija de la hermosa tierra donde jamás palidece el sol, es puesto a prueba, de una manera ruda,

en ésta obra que encierra la más bella poesía de la vida y la Valetta film, ha sabido transportar al lienzo con notable esplendidez. Son de notar se en el desarrollo de ésta cinta, las interesantísimas perspectivas de Niza, con sus coquetonas chalets a orillas del mar y su elegante y distinguido aspecto del balneario aristocrático. Todo está presentado en los más bellos colores.

CINE-TEATRO.—Esta empresa, como de costumbre sigue exponiendo bellos y emocionantes episodios, que atraen numerosa concurrencia. Para esta noche está anunciado: "Un salto errados, de que es protagonista Carlos Plasencia."

#### POLIANTEA

—Un escritor de Boston, Juan Benyon, para reducir los alarmantes presupuestos femeninos, propone que mediante ley se obligue a las mujeres a usar sombreros de aluminio, que serán proporcionados gratis por el municipio en cuanto las muchachas lleguen a la edad de la indiscreción. Si se pudiese en práctica este proyecto se ahorraría en América un mil quinientos millones al año.

—En el palacio Itamaraty (Ministerio de Relaciones Exteriores del Brasil) se creará una galería para colocar los retratos de los próceres de la independencia americana, que comprenderán las figuras de José Bonifacio, San Martín, Washington y Bolívar. Los bustos serán ejecutados por escultores de los países a que pertenecieron esos grandes hombres, y el pedestal será hecho con madera de las respectivas naciones.

—En Río de Janeiro se ha iniciado con éxito la irrigación de varias calles con cloruro de calcio, para la completa neutralización del polvo.

—En Estados Unidos se ha iniciado la guerra contra la propina. La municipalidad de San Luis ha iniciado la sanción de una ley que establece una multa por cada infracción de 10 a 50 pesos, que será igualmente aplicada tanto al que reciba como al que la da.

—Las aduanas chilenas percibieron en el mes de septiembre la suma de 11.406,500 pesos oro de 18 peniques, y 164,000 pesos billetes.

—Ha muerto en Londres Sir Alfred East, uno de los grandes pintores de la escuela inglesa, celebradísimo en todo Europa.

—En París se prolongará el boulevard Hausmann, con un costo de 45.000,000 de francos, fuera de 15.008,000 que se invertirán en la construcción de una plaza monumental.

—Florencia celebró con brillo el sexto centenario del nacimiento de Boccaccio, el gran artista del idioma italiano.

—El gobierno argentino tiene resuelto explotar por su cuenta exclusiva los yacimientos petrolíferos de ese país.

—En Londres existe uno de los restaurantes más curiosos del mundo: todo el servicio se hace automáticamente mediante la electricidad.

—En estados Unidos la seña habida en los Estados del sud y las inundaciones acaecidas en los Estados del Norte, producen una espantosa crisis agrícola en estos momentos. El gobierno está preocupadísimo con la amenaza de sumo encarecimiento de los artículos de primera necesidad.

—En Chicago la policía ha reducido a prisión al criminal Henry Spenser, que ha resultado ser el asesino más grande de los últimos tiempos.

En sus declaraciones, Spenser ha declarado con todo desahogo que ha muerto a veinte mujeres.

—El arzobispo de Santiago ha puesto en conocimiento del Ministerio de Colonización que ha resuelto destinar el legado de 500 mil pesos dejado por doña Juana Ross de Edwards, para fundar en Temuco un instituto agrícola destinado a los indígenas.

## Edicto

El ciudadano Melitón Bolaños M. Juez Parroquial 6° de ésta Capital.

Por el presente edicto: llamo, esta y emplazo a los señores Pablo Viscarra y Arturo Castaños, para que en el término de treinta días, contados desde su publicación por la prensa se presenten ante el

juzgado, por si o por apoderado instruido y espensado a usar de sus derechos, en el juicio seguido por el procurador Fidel N. Bozo, en representación del Banco de la Nación Boliviana, sobre cobro de pesos, para cuyo fin se trasciben las piezas siguientes:—señor Juez Parroquial—Inicia demanda contra las personas que indica—Otro sí: reconozcan sus firmas—Fidel N. Bozo, procurador del Banco de la Nación Boliviana, ante los señores Pablo Viscarra y Arturo Castaños, son deudores a la institución que representa de la suma de ochenta bolivianos con más los intereses de tres años vencidos, según aparece del adjunto documento. Como estos deudores se han hecho caso omiso a las insinuaciones amistosas que se le han hecho, propongo la presente demanda, y pido a su probidad se sirva ordenar el pago de la suma indicada, intereses y costas del juicio, bajo los apercibimientos de derecho—Justicia etc.—Otro sí: que al tiempo de contestar la demanda, reconozcan sus firmas y rúbricas estampadas en el adjunto documento—Será justicia etc.—La Paz, agosto 26 de 1913—Fidel N. Bozo.

Juzgado Parroquial Bolivia La Paz de la Capital a 26 de agosto de 1913—Admitida la presente demanda en cuanto haya lugar en derecho, notifíquese a Pablo Viscarra y Arturo Castaños, a efecto de que presenten ante éste juzgado a contestar la demanda y sea el siguiente día de ser notificados horas dos p. m., previa copia de ley. Al otro sí: como se solicita.—M. Bolaños M.—Juzgado Parroquial La Paz Bolivia de la Capital a 10 de octubre de 1913—Mediante la representación del Escribano del Juzgado en conformidad con lo dispuesto por el artículo 141 del Procedimiento Civil, citeles y emplázales a los demandados Pablo Viscarra y Arturo Castaños, por medio de edictos; por la prensa y demás formalidades. Hagase saber.—M. Bolaños M.—Caso de no aserlos así; se resolverá en su rebeldía con arreglo a ley.—La Paz, octubre 11 de 1913.—M. Bolaños M.

#### HAY QUE SER FUERTE.

Para obtener en la vida dicha ó provecho es necesario poseer cierto grado de fortaleza. Las personas débiles se ven siempre privadas de las cosas que constituyen la crema y nata de lo que el mundo puede ofrecernos. Esas personas darían sin vacilar todo lo que poseen por adquirir fuerza y vigor, pero no saben donde podrían efectuar el cambio. Tales personas se fatigan en seguida y caen en un estado de depresión y melancolía. Con facilidad pierden peso y se quedan delgadas y enclenques. Lo mismo los jóvenes que las personas de edad mediana y aún los niños sufren frecuentemente y hasta se mueren de lo que parece ser un desgaste visible y debilidad. El desarreglo se halla en los nervios y en el sistema digestivo. El remedio es, pues, un tónico seguro y poderoso, que limpie y fortifique, como es la

PREPARACION DE WAMPOLE la cual nunca falla en su empresa de hacer fuerte al débil. Es tan sabrosa como la miel y contiene una solución de un extracto que se obtiene de Hígados Puros de Balcas, combinados con Hipofosfitos, Malta y Cerezo Silvestre. Es la medicina del día. Los productos de la ciencia médica adelantada entran en su composición. Miles de personas la deben renovación de sus fuerzas y sus ánimos para trabajar y para estar alegres. En casos de Escrófula, Debilidad General y Enfermedades de los Pulmones, es puede tener confianza. El Dr. M. Gutiérrez, Profesor en la Escuela Nacional de Medicina de México, dice: "La Preparación de Wampole se toma tanto por los adultos como por los niños con el mejor gusto, porque se vigorizan con la mayor facilidad. Por este motivo hace muchos años que yo uso esta medicina y siempre he obtenido los mejores resultados." Eficaz desde la primera dosis. De venta en las Boticas.

BUENA OCASION. —EN MIRAFLORES, se ofrece en venta 5 lotes de terrenos planos, apropiados para edificaciones y chacarismo. Los cinco lotes constan de 500, 635, 750, 1,320 y 1,520 metros cuadrados, respectivamente.

Para portenores en la casa N° 4 de la plazuela o garita de Miraflares.

La Paz, octubre 7 de 1913.

5 v. 3908



# Banco Alemán Transatlántico

Deutsche Ueberseeische Bank,  
CAPITAL MARCOS 30.000.000  
RESERVAS 6.827-015

## CASA CENTRAL:

Deutsche Ueberseeische Bank, Berlin. Oficina central de las sucursales chilenas y bolivianas: Valparaíso, calle Prat 120, 126.

OFICINA EN LA PAZ: Plaza de la Ley (antes Mercado)

## SUCURSALES

Bolivia, La Paz, Oruro, Argentina: Bahía Blanca, Buenos Aires, Córdoba, Mendoza, Tucumán y Rosario de Santa Fé

Chile: Antofagasta, Concepción, Iquique, Corneo.

Santiago Temuco, Valdivia, Valparaíso y Arica

BRASIL: Río de Janeiro, São Paulo y Santos.

PERU: Arequipa, Callao, Lima, Trujillo.

URUGUAY: Montevideo.

ESPAÑA: Barcelona y Madrid.

Este Banco abre cuentas corrientes, hace préstamos, descuentos, cobranzas, da cartas de crédito y transmite giros telegráficos, extendiendo letras a la vista y a plazo sobre las principales ciudades del mundo, compra y vende letras, moneda extranjera, etc. y hace en general toda clase de operaciones bancarias.

Tarifa de intereses que regirá desde el 1° de enero de 1912 hasta nuevo aviso:

## EL BANCO ABONA

Sobre Depósitos en Cuenta Corriente..... 2 %

Depósitos a la vista..... 1 %

Depósitos a 3 meses..... 3 %

Depósitos a 6 meses..... 4 %

Depósitos a 12 meses..... 5 %

A plazo indefinido, pudiendo retirarse con 30 días de aviso después de 6 meses..... 5 %

en la sesión de Caja de Ahorros, conforme al reglamento respectivo, que está a disposición del público en las oficinas del Banco..... 4 %

## SUCESORES DE

**González y Madariaga**

Calle Lanza Nos. 11 y 13

Teléfono N° 350 Casilla N° 414

Dirección telegráfica: "Gonzamada"

Casa de remates, consignaciones y compra-venta de toda clase de artículos.

Importan y venden a los precios más bajos en plaza los siguientes objetos:

Gramófonos y discos "Victor" y sus accesorios. Muebles americanos, variado surtido, sillas de Vieta, clases diversas.

Por llegar: Pianos alemanes de las mejores marcas, guitarras españolas, mandolinas, escritorios americanos, muebles de mimbre, cetros ingleses y alemanes un inmenso stock y muchas mercaderías indispensables para todos.

Tenemos constantemente en venta: Muebles tapizados a modelos más modernos, muebles de sala, comedor, escritorio y dormitorio y menaje de casa y oficina en general. Joyas, ropas, máquinas de escribir y coser, armas, herramientas, etc. etc.

Se atienden pedidos de provincias, enviando listas de precios a quien las solicite, igualmente que presupuestos en general. Nos encargamos de remates en casas particulares haciendo adelantos.

Proporcionamos dinero a interés en cualquier cantidad.

Rapidez y reserva absoluta en todas las operaciones.

La casa funciona diariamente de 8 de la mañana a 8 de la noche, sin interrupción alguna, y los días feriados hasta la 2 del día. P. N. 91.

# Banco Mercantil

Propiedad de Simón I. Patiño

AUTORIZADO POR LEY DE DICIEMBRE DE 1905

DIRECCION TELEGRAFICA "BANCANT"

CODE 5 EDITION A. B. C. - LIEBERS CODE USED

Oficina Principal: Oruro

## SUCURSALES:

La Paz, Sucre, Potosí, Cochabamba, Uyuni y Tupiza

Santa Cruz

Capital autorizado £ 2.000.000 Bs. 25.000.000. —

pagado " 10.000.000. —

Fondo de Reserva " 1.125.000. —

Provisión " 30.000. —

Se pone en conocimiento del público que desde el 1° de diciembre de 1912 rige en esta oficina la siguiente tarifa de intereses, descuentos y comisiones:

## EL BANCO PAGA

Sobre depósitos en cuenta corriente..... 2 % anual

Depósitos a la vista..... 1 %

Depósitos a 3 meses plazo..... 3 %

Depósitos a 6 meses..... 4 %

Depósitos a 12 meses..... 5 %

A plazo indefinido con aviso anticipado de 30 días para su retiro después de seis meses..... 4 %

## EL BANCO COBRA

Sobre avances en cuenta corriente..... 9 %

más la comisión del 1/2 % semestral

Sobre préstamos..... 12 %

Sobre descuentos..... 11 %

Sobre giros al exterior y diferentes plazas de la República..... Convensional

Abre cuentas corrientes, hace préstamos, descuentos, cobranzas, da cartas de crédito, transmite giros telegráficos, anticipa sobre consignaciones de minerales, gira sobre Londres, París, Nueva York, Hamburgo, Lima, Arequipa, Antofagasta, Buenos Aires, Rosario, Salta, Tucumán, Santa Fé, Córdoba, La Plata, Mendoza y sobre todas sus oficinas del Interior, compra y vende letras y moneda extranjera, etc., y hace en general toda clase de operaciones bancarias.

Oficina en La Paz: Calle Chirinos Nos. 92 y 94. A. 20

La Paz, julio 1° de 1913

## BANCO

DE LA

# Nación Boliviana

CAPITAL AUTORIZADO..... £ 2.000.000

CAPITAL PAGADO..... £ 1.517.000

Dirección telegráfica "NAVIANA"

Casilla de correo N.º 208

Teléfonos Nos. 179, 278 y 379

Oficina Central: La Paz.

Sucursales: en Cochabamba, Oruro, Potosí, Riberalta, Santa Cruz, Sucre, y Tarija

## NEGOCIOS DE BANCA EN GENERAL:

Recibe depósitos a la vista y a plazo fijo. Acepta depósitos judiciales y depósitos de valores en custodia. Abre Cuentas Corrientes. Concede préstamos y créditos en cuenta corriente. Efectúa descuentos. Compra y vende giros y valores. Expide cartas de crédito. Hace transferencias telegráficas. Se encarga de cobranzas y de anticipos sobre consignación de minerales.

## TARIFA DE INTERESES

### ABONA

Sobre depósitos en cuenta corriente..... 2 % anual

Depósitos a la vista..... 1 %

Depósitos a plazo de tres meses..... 3 %

Depósitos a 6 meses..... 4 %

Depósitos a 12 meses..... 5 %

### COBRA

Sobre préstamos..... 12 % anual

avances en cuenta corriente..... 10 %

Descuentos..... 9 %

La Paz, julio 1° de 1913

# Gran Hotel Guibert

— LA PAZ —

El primero en toda la República

Situado al centro de la población

Este antiguo establecimiento, único en su género, por su comodidad, aseo y esmerado servicio; ha recibido últimamente importantes mejoras en sus distintos compartimientos.

Los pasajeros que se alojen en este hotel, encontrarán todas las comodidades necesarias, satisfaciéndose al gusto más exigente.

Cuenta con departamentos especiales para familias y hombres solos, todos ellos perfectamente amueblados con elegancia y gusto.

El edificio principal del hotel ha sido ensanchado con los departamentos tomados tanto de la casa del señor Adolfo Arana, como las casas pertenecientes a la Municipalidad, en cuyas secciones se han instalado piezas lujosas y de especial comodidad.

Iguales mejoras se han introducido en el Anexo situado en la casa de las monjas concepcionistas.

Su propietario, el señor Alex. Guibert, no ha omitido ningún sacrificio pecuniario de su parte para atender debidamente a su distinguida clientela.

Tiene comedores reservados para familias, salones especiales para banquetes.

Los licoreros son cuidadosamente importados de las casas y fábricas más acreditadas de Europa.

Cuenta, además, con la elegante y lujosa sucursal el—

## Gran Café du Park

Situado en el centro del paseo de moda, el Prado.

La administración general se halla a cargo de un comitente europeo de empleados. M. v14



# La Corona de Oro

Schohaus y Cia. -- La Paz

Casa Importadora fundada en 1886

Dirección telegráfica "Corona" Lieber's Code Used.

Casilla correo 110. Teléfono 160.

Pistolas Browning

Rifles Winchester

Rifles de Saló

Pistolas Colt

Escopetas Stevnes

y Cartos y accesorios.

# Banco Nacional de Bolivia

Se pone en conocimiento del comercio y del público en general que desde el 1° de julio corriente regirá la siguiente tarifa de intereses y comisiones:

## EL BANCO PAGA

Sobre depósitos a la vista y en cuenta corriente 2 % anual

Depósitos a 3 meses plazo..... 3 %

Depósitos a 6 meses..... 4 %

Depósitos a 12 meses..... 5 %

## EL BANCO COBRA

Intereses sobre avances en cuenta corriente 9 % anual

Préstamos..... 11 %

Id con garantía de Letras

Hipotecarias u otros valores 10 %

Comisiones..... 9 %

## COMISIONES

Cobranzas y remisión de fondos..... 1/2 %

Avances en cuenta corriente..... 1/2 %

Depósitos en custodia encargados al Banco del cobro de cupones y remisión de fondos a los interesados..... 1/2 % por...

La Paz, 1° de julio de 1913



# INSTITUTO MERCANTIL

— DE —

Santiago [Chile]

FUNDADO EN 1904

Capital: \$ 200.000. --- Banquero "Banco de Chile"

Practica los adelantos últimos

de la educación Profesional

PREPARAMOS: PERSONALMENTE o POR CORRESPONDENCIA

Cólsales, Peritos mercantiles, Contadores, Tenedores de Libros, Profesores del ramo, etc.

ENSEÑAMOS LAS SIGUIENTES CONTABILIDADES:

Inglesa, Comercial, Bancaria, Agrícola, Minera, Industrial, Militar, Eclesiástica, Liquidaciones, Oro y Billeto Salitrero, al Tercero, etc.

TAMBIEN LOS SIGUIENTES RAMOS:

Aritmética, Estenografía, Algebra, Geografía Económica, Caligrafía, Dactilografía, Taquigrafía, Pedagogía, Gramática, Literatura, Redacción, Castellano, Inglés, Francés, Alemán, Italiano, Latín, Economía Política, Hacienda Pública y Estadística, Derecho Civil, Dereho comercial, Derecho Internacional, Régimen Aduanero, Legislación Consular y Algebra financiera.

CURSOS: Individuales, Colectivos y por correo.

1 y 2 años y de 6 y 4 meses; Importan Bs. 500, 250 y 15.

— PENSIÓN (casa y comida): Bs. 45 mensuales. — INGRESOS DE ALUMNOS: en toda época del año, sin examen. — VENTAJAS QUE NO DAN OTROS ESTABLECIMIENTOS: los padres o apoderados deben pedir boleta de matrícula y demás instrucciones, especialmente para que sus hijos o pupilos sean admitidos durante el viaje por nuestros agentes. — «Contabilidad Comercial», «Contabilidad Agrícola y Arimética» (dedicada los Excmos. presidentes de Chile, Argentina y Bolivia y «Arimética Práctica Contable», todas sin profesor, vale B - 24 cada una: — Estas obras se venden en esta imprenta. — Pidan prospectos e índices. — Victor Mena Velásquez, Director Contador de Estado y Perito Mercantil y Consular. — José Paz Molina, Profesor y Secretario. — SANTIAGO 1 CHILE: calle S. n Antonio N° 207, esquina de Agustinas (Placio Arrieta), frente al Teatro Municipal.

1 a. S. 13.

ESTOMACAL

Con el Elixir Saiz de Carlos

se curan las enfermedades del estómago e intestinos, aunque tengan 30 años de antigüedad y no se hayan aliviado con otros medicamentos. Cura las acedías, dolor y ardor de estómago, los vómitos, vértigo estomacal, dispepsia, indigestiones, dilatación y úlcera del estómago, hipercloridria, neurastenia gástrica, flatulencia, cólicos,

DIARREAS,

Una Sola PILDORA DEL D<sup>o</sup> DEHAUT

tomada cada dos días en una de las comidas

os conservará en BUENA SALUD

y evitará las malas consecuencias de una sangre impura o de una mala digestión: JAQUECAS, ESTREÑIMIENTO, ALTERACIONES o GÁSTRICAS, VÁMITOS, CONGESTIONES.

El uso constante de las PILDORAS del D<sup>o</sup> DEHAUT equivale a obtener a poco costo una salud permanente.

De Venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID, España.

Se remite folleto a quien lo pida.

SENOS

Reservados, Recostados, Iluminados, Fortificados

en Filices Orientales

El valor de cada uno de los

se determina en el momento de la

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.

Adquisición de la misma.